



KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

Bruxelles, den 25.6.2003

KOM(2003) 382 endelig

Forslag til

RÅDETS FORORDNING

om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 1081/2000 om forbud mod salg, levering og eksport til Burma/Myanmar af udstyr, der kan anvendes til intern undertrykkelse eller terrorisme, og om indefrysning af midler tilhørende visse personer, der har tilknytning til vigtige regeringsfunktioner i nævnte land

(forelagt af Kommissionen)

Forslag til

RÅDETS FORORDNING

om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 1081/2000 om forbud mod salg, levering og eksport til Burma/Myanmar af udstyr, der kan anvendes til intern undertrykkelse eller terrorisme, og om indefrysning af midler tilhørende visse personer, der har tilknytning til vigtige regeringsfunktioner i nævnte land

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR -

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 301,

under henvisning til fælles holdning 2003/297/FUSP af 28. april 2003 vedrørende Burma/Myanmar¹ og Rådets afgørelse 2003/.../FUSP af ... juni 2003²

under henvisning til forslag fra Kommissionen³,

og ud fra følgende betragtninger:

- (1) Rådet har givet udtryk for sin dybe bekymring over, at den generelle situation i Burma/Myanmar forværres, og navnlig over arrestationen af Aung San Suu Kyi og andre medlemmer af National League for Democracy og nedlukningen af NLD's kontorer.
- (2) I lyset heraf foreskrives det i Rådets afgørelse 2003/.../FUSP af ... juni 2003 blandt andet at håndhæve forbuddet mod teknisk uddannelse eller bistand vedrørende militært udstyr.
- (3) Forbuddet mod teknisk rådgivning, bistand eller uddannelse vedrørende militært udstyr falder ind under traktatens rammer. For at undgå konkurrenceforvridning er EU-lovgivning påkrævet for så vidt angår EU's område. I denne forordning forstås ved EU's område de af medlemsstaternes områder, på hvilke traktaten finder anvendelse på de betingelser, der er fastlagt i traktaten.
- (4) Forbuddet bør derfor føjes til de foranstaltninger, der er indført ved forordning (EF) nr. 1081/2000 -

¹ EFT L 106 af 29.4.2003, s. 36.

² EFT ... s. .

³ EFT ... s. .

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Forordning (EF) nr. 1081/2000 ændres således:

(1) Følgende indsættes som artikel 1a:

"Artikel 1a

1. Uden at dette berører medlemsstaternes statslige myndighedsudøvelse, forbydes det at yde Burma/Myanmar teknisk uddannelse eller bistand i forbindelse med levering, fremstilling, vedligeholdelse eller brug af våben og tilhørende materiel af enhver art, herunder skydevåben og ammunition, militærkøretøjer og militær udrustning, paramilitært udstyr og reservedele.

2. Stk. 1 finder ikke anvendelse på teknisk bistand eller uddannelse, der vedrører militært udstyr til fredelige anvendelsesformål, der udelukkende er bestemt til humanitære formål eller beskyttelsesformål."

(2) Artikel 5 affattes således:

"Artikel 5

Det er forbudt bevidst og forsætligt at deltage i aktiviteter, der direkte eller indirekte har til formål eller til følge at fremme de transaktioner eller aktiviteter, der er omhandlet i artikel 1 og 1a, eller at omgå bestemmelserne i denne forordning."

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den [...]

På Rådets vegne